



## VENTILADOR DE TORRE

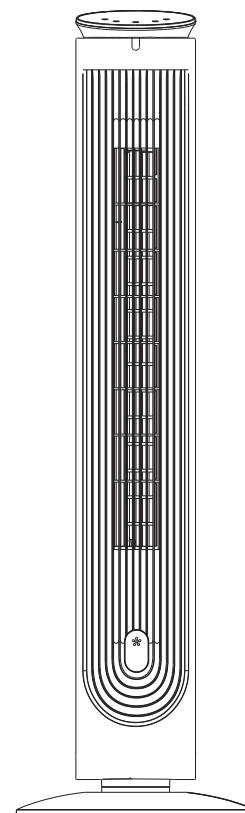
# MANUAL DE USUARIO

Advertencia: Lea con atención este manual antes de usar el aparato y guárdelo para futuras consultas.

Para la mejora del producto, el diseño y las especificaciones están sujetos a cambios sin previo aviso.

Consulte a su distribuidor o fabricante para obtener más detalles.

IMPORTADOR: MIDEA MÉXICO S. DE R.L. DE C.V.  
AV. EUGENIO GARZA SADA 3820  
COL. MAS PALOMAS  
MONTERREY, N.L.  
C.P. 64780 MÉXICO



**MODELO:  
MTF42CE**

[www.midea.com.mx](http://www.midea.com.mx)

# CONTENIDO

## LEA ESTE MANUAL

Muchas gracias por elegir nuestros productos. Por favor lea las instrucciones antes de utilizar el producto. Este manual contiene información importante acerca del funcionamiento, cuidado y servicio del producto. Manténgalo en un lugar seguro para futuras consultas. Si el producto es vendido o transferido a otra persona, o usted se muda y deja el aparato, siempre asegúrese de dejar el manual de instrucciones junto al aparato, de modo que el nuevo propietario esté familiarizado con el funcionamiento del aparato y las advertencias pertinentes.

## CONTENIDO

Advertencias de seguridad.....	3
Figura de partes.....	4
Instrucciones de ensamblaje.....	5
Instrucciones de operación.....	7
Instrucciones de servicio al usuario.....	9
Limpieza.....	9

Hemos incluido algunos mensajes importantes de seguridad en este manual y en su electrodoméstico. Lea y obedezca siempre todos los mensajes de seguridad.



Este es el símbolo de advertencia de seguridad. Este símbolo llama la atención sobre peligros potenciales que pueden ocasionar muerte o solo una lesión a usted y a los demás.

Todos los mensajes de seguridad irán a continuación del símbolo de advertencia de seguridad y de la palabra "PELIGRO" o "ADVERTENCIA". Estas palabras significan:



**PELIGRO**

Si no sigue las instrucciones de inmediato usted puede morir o sufrir una lesión grave.



**ADVERTENCIA**

Si no sigue las instrucciones, usted puede morir o sufrir una lesión grave.

Todos los mensajes de seguridad le dirán el peligro potencial, le dirán como reducir las posibilidades de sufrir una lesión y lo que puede suceder si no se siguen las instrucciones.

## ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD



### PELIGRO

Lea las Reglas para una Operación Segura y las Instrucciones Cuidadosamente.



### ADVERTENCIA

1. No deje el ventilador funcionando sin atención.
2. Mantenga los aparatos electrónicos fuera del alcance de los Niños o personas enfermas. No les permita utilizar los aparatos sin supervisión.
3. Este aparato tiene un enchufe polarizado (una varilla es más ancha que la otra). Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, este enchufe está diseñado para encajar en un tomacorriente polarizado de una sola manera. Si el enchufe no encaja por completo en el tomacorriente, invierta el enchufe. Si aun así no encaja, contacte con un electricista calificado. No intente anular esta medida de seguridad.
4. Si el cable de alimentación está añado, debe ser remplazado por un fabricante o su agente de servicio o por una persona similarmente calificada para evitar un riesgo.
5. Este aparato no está diseñado para ser utilizado por personas (incluyendo niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o falta de experiencia y conocimiento, a menos que se les haya otorgado supervisión o instrucciones con relación al uso del aparato por parte de una persona responsable por su seguridad. Los niños pequeños deberían ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
6. Cuando el ventilador esté armado, no se deberá retirar el protector de las aspas del rotor.
  - Antes de limpiar el ventilador, desconéctelo.
  - El protector del rotor no se debe desarmar/abrir para limpiar las aspas del rotor.
  - Limpie el interior del ventilador y el protector de las aspas del rotor con un trapo ligeramente húmedo.
7. ADVERTENCIA— Para reducir el riesgo de fuego o descarga eléctrica, No use este ventilador con ningún dispositivo de control de velocidad de estado sólido.
8. Este producto emplea protección contra sobrecarga (fusible). Un fusible quemado es indicación de una situación de sobrecarga o corto circuito. Si el fusible se quema, desconecte el producto del tomacorriente. Reemplace el fusible de acuerdo con las instrucciones del servicio al usuario (siga la marca del producto para una clasificación de fusible apropiado) y revise el producto. Si el fusible de repuesto se quema, puede que haya un corto circuito presente y el producto debería ser desecharido o regresado a un centro de servicio autorizado para su examinación y/o reparación.

## ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

- a) "No opere ningún ventilador que tenga el cable o enchufe dañado. Deseche el ventilador o regréselo a un centro de servicio autorizado para su examinación y/o reparación."
- b) "No atraviese el cable bajo la moqueta. No lo cubra con tapetes, alfombras o cubiertas similares. No pase el cable bajo muebles o aparatos. Mantenga el cable lejos de las áreas de tránsito y póngalo donde nadie se tropiece con él."

## FIGURA DE PARTES

1. Control remoto
2. Malla anti polvo
3. Cuerpo
4. Cable de poder
5. Tuerca de plástico
6. Base
7. Caja de fragancia



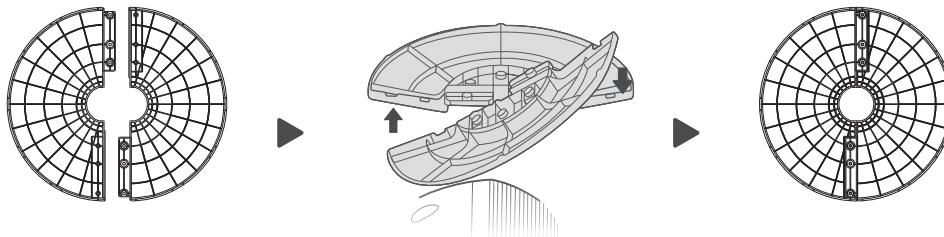
Nota: Todas las imágenes en este manual son únicamente con fines de explicación. Cualquier discrepancia entre el objeto real y la ilustración en el dibujo deberá estar sujeta al caso real.

# INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

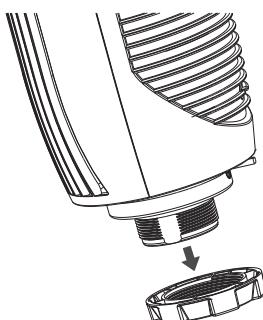
## ⚠ Nota

Por favor ponga la máquina en la espuma del paquete u otras superficies suaves e inviértala para evitar marcas de rasguños cuando instale la base.

1. Saque las dos partes de la base de la caja de embalaje. Después, alinee los centros de las dos partes de la base y póngalos en una forma cruzada. Rote una de las dos bases para alinear el sitio de su agujero y hacer que encajen correctamente.



2. Desenrosque la tuerca de plástico del cuerpo del ventilador.

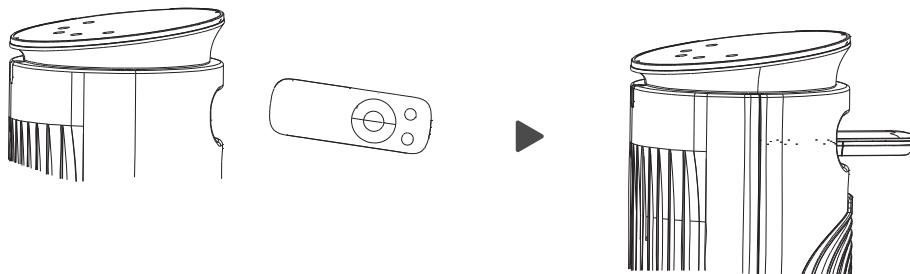


3. Remueva el tubo y fije el cuerpo del ventilador directamente a la base con la tuerca de plástico.



## INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

4. Ponga el control remoto. Cuando el control remoto no esté en uso, puede ponerlo en la posición de la agarradera en el compartimiento trasero.



# INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

## I. Control remoto (Fig.1)

### a. INSTRUCCIONES DE LOS BOTONES

#### 1. “” BOTÓN DE ENCEDIDO/APAGADO

El botón de “ENCEDIDO” es para prender el ventilador. El ventilador se iniciará en modo brisa. Presione el botón de “APAGADO” si necesita apagar el ventilador.

#### 2. “ / -” BOTÓN DE VELOCIDAD

Cuando el ventilador esté prendido, presione el botón “+” repetidas veces, el ventilador funcionará con circulación “1-2-3-4-5-1”. Presione el botón “-” repetidas veces, el ventilador funcionará con circulación “5-4-3-2-1-5”.

#### 3. “” BOTÓN DE MODO

Cuando la máquina esté prendida, presione brevemente este botón para seleccionar “viento normal”, “viento que cambia con la temperatura”, “viento de sueño”, “viento natural”... Circulando entre los cuatro tipos de vientos

#### 4. “” BOTÓN DE OSCILACIÓN/PERSIANA

Cuando el ventilador esté prendido, presione este botón para seleccionar el modo de oscilación. Las luces en la pantalla indicarán el modo de oscilación del ventilador.

#### 5. “” BOTÓN DE TIEMPO

Presione este botón de tiempo para establecer la hora de la entrega de aire.

Aumente en incrementos de hasta “1-2-3-4-5-6-7-8-9” horas.

## b. BATERÍAS

### (baterías no incluidas en el empaque)

(1) Deslice la tapa del compartimiento de las baterías.

(2) Inserte las baterías y asegúrese de que las baterías están colocadas correctamente de acuerdo con la Fig.2.

(3) Deslice de vuelta la tapa de las baterías.

NOTAS: Use baterías de manganeso o alcalinas del tipo “AAA”. NO use baterías recargables.

### c. ADVERTENCIA DE BATERÍA COMO A CONTINUACIÓN

1. “No se deshaga de las baterías quemándolas, podrían explotar o filtrarse.”

2. -No mezcle baterías viejas con nuevas.

3. -No mezcle baterías alcalinas, estándar (carbón-cinc) o recargables (níquel-cadmio).

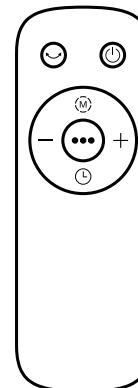
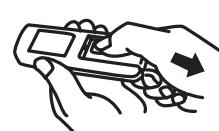
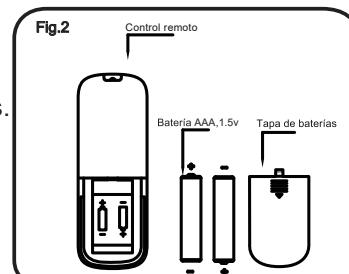


Fig.1



# INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

## d. OPERACIÓN DEL CONTROL REMOTO

Apunte el control remoto al receptor en el cuerpo del ventilador y presione el botón deseado. El control remoto funcionará a distancias de hasta casi cinco metros en un ángulo de 30 grados incluyendo entre izquierda y derecha desde el receptor.

Las baterías deben ser removidas del control remoto antes de que se descompongan y deben ser desecharadas con seguridad.

## e. PROTECCIÓN DE SOBRECALENTAMIENTO DEL MOTOR

Las bobinas del motor cuentan con un fusil térmico que cuando se quema, el ventilador se apaga y la temperatura del motor ya no sigue subiendo, haciendo que las partes de plástico del ventilador no sufran deformación al grado de quemarse por el sobrecalentamiento si el motor se sobrecalienta por cualquier motivo inesperado.

## II. Botones en el cuerpo del ventilador / Indicación del panel (Fig.3)

### I. Control Remoto (Fig.4)

#### a. Instrucciones de botones

##### 1. “” BOTÓN DE ENCEDIDO/APAGADO

Presione este botón para encender/apagar el ventilador.

##### 2. “” BOTÓN DE VELOCIDAD

Cuando el ventilador esté prendido, presione el botón repetidas veces, el ventilador funcionará con circulación “1-2-3-4-5-1”.

##### 1. “” BOTÓN DE MODO

Cuando la máquina esté prendida, presione brevemente este botón para seleccionar “viento normal”, “viento que cambia con la temperatura”, “viento de sueño”, “viento natural”... Circulando entre los cuatro tipos de vientos.

##### 4. “” OSC/LOUVER KEY

Cuando el ventilador esté prendido, presione este botón para seleccionar el modo de oscilación. Las luces en la pantalla indicarán el modo de oscilación del ventilador.

##### 5. “” BOTÓN DE TIEMPO

Presiona este botón de tiempo para establecer la hora de la entrega de aire. Aumente en aumentos de hasta “1-2-3-4-5-6-7-8-9” horas.

#### b. Descripción del ícono de función

1. “” La luz indicadora está prendida en el modo de viento que cambia con la temperatura.

2. “” Luz prendida, inicie el modo de viento de sueño, y el ventilador ajustará automáticamente el ciclo del mecanismo de acuerdo con el procedimiento establecido.

3. “” La luz está prendida en el modo de viento natural.

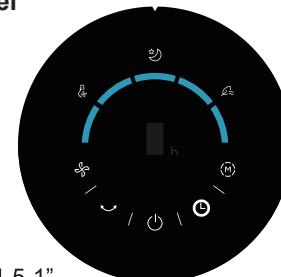


Fig.3

## INSTRUCCIONES DE SERVICIO AL USUARIO

---

- a) Sujete el enchufe y remuévalo del tomacorriente o de cualquier otro dispositivo de toma de corriente. No lo desconecte jalándolo del cable.
- b) Abra la tapa del fusible. Deslice la tapa del acceso al fusible que está encima del enchufe en dirección hacia las varillas para abrirla.
- c) Remueva el fusible cuidadosamente. Inserte la punta de su herramienta en el compartimiento del fusible (cerca de la terminal), y palanquee el fusible lenta y gradualmente, pero no lo fuerce. Si siente que está muy apretado, puede intentarlo varias veces y palanquear el fusible poco a poco. Cuando un lado del fusible haya sido palanqueado, puede sacar el fusible completamente.
- d) Riesgo de fuego. Reemplace el fusible solo con otro fusible de 2.5 amperios y 125 volteos.
- e) Cierre la tapa del fusible. Deslice para cerrar la tapa del acceso al fusible que está encima del enchufe.
- f) Riesgo de fuego. No reemplace el enchufe. Contiene un dispositivo de seguridad (fusible) que no debería ser removido. Deseche el producto si el enchufe está dañado.



Note:

1. Cuando reemplace el fusible, por favor, no lo maneje con brusquedad o lo fuerce; de lo contrario, el producto quedará dañado o causará un accidente.
2. Cuando sienta que es difícil de manejar, por favor, asegúrese de que lo está haciendo de la manera correcta.

## LIMPIEZA

---

1. Asegúrese de desconectar de la toma de corriente antes de limpiar.
2. Las partes plásticas deben limpiarse con escaso jabón y un trapo o esponja ligeramente húmeda. Remueva minuciosamente la capa de jabón con agua limpia.
3. Asegúrese de no hacer que entre agua u otro líquido al interior del motor.